



Conseil de sécurité

Distr.
GÉNÉRALE

S/1994/559
11 mai 1994
FRANÇAIS
ORIGINAL : ARABE

LETTRE DATÉE DU 9 MAI 1994, ADRESSÉE AU SECRÉTAIRE GÉNÉRAL PAR
LE REPRÉSENTANT PERMANENT DE L'IRAQ AUPRÈS DE L'ORGANISATION
DES NATIONS UNIES

D'ordre de mon gouvernement, j'ai l'honneur de vous faire savoir que l'aviation des États-Unis d'Amérique a continué de violer l'espace aérien iraquien pendant la période allant du 21 au 30 avril 1994, aux fins d'observation et de provocation.

<u>Date</u>	<u>Faits</u>
21 avril 1994 :	a) Région nord : 27 sorties. Vitesse : de 600 à 900 km/h. Altitude : moyenne. Zones survolées : Mossoul, Arbil, Dohouk, Zakho, Tal Afar et Amadiya. b) Région sud : 78 sorties. Vitesse : de 600 à 900 km/h. Altitude : moyenne. Zones survolées : Nassiriya, Samawa, Joulaïba, Bassiya, Qorna, Qalat Salih et Artawi.
22 avril 1994 :	a) Région nord : 2 sorties. Vitesse : 600 km/h. Altitude : moyenne. Zones survolées : Zakho, Arbil et Aqra. b) Région sud : 60 sorties. Vitesse : de 600 à 900 km/h. Altitude : moyenne. Zones survolées : Bassorah, Nassiriya, Samawa, Qorna, Bassiya, Joulaïba, Artawi, Chatra et Salmene.
23 avril 1994 :	Région sud : 26 sorties. Vitesse : de 600 à 900 km/h. Altitude : moyenne. Zones survolées : Samawa, Artawi, Nassiriya, Salmene, Qalat Salih, Chebaïch et Bassiya.
24 avril 1994 :	a) Région nord : 17 sorties. Vitesse : de 600 à 900 km/h. Altitude : moyenne. Zones survolées : Mossoul, Arbil, Dohouk, Zakho, Tal Afar et Amadiya. b) Région sud : 34 sorties. Vitesse : de 600 à 900 km/h. Altitude : moyenne. Zones survolées : Qorna, Nassiriya, Samawa, Bassiya, Joulaïba et Artawi.

Le même jour, à 16 h 42, une patrouille ennemie composée de deux avions a franchi le mur du son au-dessus de la ville de Nassiriya.

25 avril 1994 : a) Région nord : 26 sorties. Vitesse : de 600 à 900 km/h. Altitude : moyenne. Zones survolées : Mossoul, Zakho, Dohouk, Amadiya, Tal Afar et Aïn Zala.

b) Région sud : 2 sorties. Vitesse : 720 km/h. Altitude : moyenne. Zones survolées : Joulaïba, Chebaïch et Artawi.

26 avril 1994 : a) Région nord : 23 sorties. Vitesse : de 600 à 900 km/h. Altitude : moyenne. Zones survolées : Mossoul, Arbil, Dohouk, Zakho, Tal Afar et Amadiya.

b) Région sud : 32 sorties. Vitesse : de 600 à 900 km/h. Altitude : moyenne. Zones survolées : Nassiriya, Samawa, Salmane, Bassorah, Artawi, Qalat Salih, Joulaïba et Bassiya.

27 avril 1994 : Région sud : 75 sorties. Vitesse : de 600 à 900 km/h. Altitude : moyenne. Zones survolées : Bassorah, Qorna, Qalat Salih, Nassiriya, Samawa, Joulaïba et Bassiya.

Le même jour à 9 h 4, un avion de reconnaissance américain de type TR-1 a violé l'espace aérien iraquien, survolant à une vitesse de 600 km/h et à une altitude de 20 000 mètres les régions de Samawa et Nassiriya, le sud de Najaf, Qalat Salih, Amara et Bassorah, puis est reparti à 12 h 57 en direction du Koweït.

28 avril 1994 : a) Région nord : 6 sorties. Vitesse : de 600 à 900 km/h. Altitude : moyenne. Zones survolées : Zakho, Dohouk, Aqra, Rawandouz, Arbil, Amadiya, Chaqlawa et Chirwane.

b) Région sud : 58 sorties. Vitesse : de 600 à 900 km/h. Altitude : moyenne. Zones survolées : Bassorah, Qorna, Qalat Salih, Salmane, Chatra, Samawa, Nassiriya, Bassiya, Joulaïba et Artawi.

Le même jour, à 11 h 45, un avion sans pilote est tombé sur le village de Birmanja, à l'est de Mossoul.

Le même jour, à 13 h 20, l'aviation ennemie a largué des tracts hostiles dans le gouvernorat de Tamim.

29 avril 1994 : Région sud : 28 sorties. Vitesse : de 600 à 900 km/h. Altitude : moyenne. Zones survolées : Nassiriya, Samawa, Salmane, Artawi, Joulaïba, Qorna, Bassiya et Bassorah.

30 avril 1994 : b) Région sud : 38 sorties. Vitesse : de 600 à 900 km/h. Altitude : moyenne. Zones survolées : Nassiriya, Samawa, Qorna, Amara, Qalat Salih, Bassorah, Joulaïba et Bassiya.

Je vous serais obligé de bien vouloir faire distribuer le texte de la présente lettre comme document du Conseil de sécurité.

L'Ambassadeur,

Représentant permanent

(Signé) Nizar HAMDOON
